

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
800 Burrard Street, Room 219
800, rue Burrard, pièce 219
Vancouver
British Columbia
V6Z 0B9
Bid Fax: (604) 775-9381

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Pacific Region
800 Burrard Street, Room 219
800, rue Burrard, pièce 219
Vancouver
British C
V6Z 0B9

Title - Sujet Hazardous Materials Assessment TA	
Solicitation No. - N° de l'invitation EZ113-150642/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client	Date 2015-03-09
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PWY-026-7453	
File No. - N° de dossier PWY-4-37313 (026)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-04-07	Time Zone Fuseau horaire Pacific Daylight Saving Time PDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Liu (PWY), Patty	Buyer Id - Id de l'acheteur pwy026
Telephone No. - N° de téléphone (604) 775-6227 ()	FAX No. - N° de FAX (604) 775-6633
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: PWGSC - Various Locations - Various, BC and Yukon	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

EZ113-150642/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

Amd. No. - N° de la modif.

002

File No. - N° du dossier

PWY-4-37313

Buyer ID - Id de l'acheteur

pw026

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Les documents français seront disponibles sur demande.

Extension of time

Extension of Time for Tenderers

Hazardous Materials Assessment and Abatement Consulting Services Task Authorization
Pacific Region - British Columbia and Yukon BC

Solicitation No: EZ113-150642/A

Notice is hereby given that the time for reception of tenders previously due at 2:00 p.m. P.D.S.T. on 23 March 2015 is hereby extended to **2:00 p.m. P.D.S.T. on 07 April 2015.**

ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED

Solicitation No. - N° de l'invitation

EZ113-150642/A

Client Ref. No. - N° de réf. du client

Amd. No. - N° de la modif.

002

File No. - N° du dossier

PWY-4-37313

Buyer ID - Id de l'acheteur

pw026

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

AVIS AUX SOUMISSIONNAIRES: Veuillez utiliser l'étiquette d'adresse ci-dessous et bien l'affixer à l'extérieur de l'enveloppe ou du paquet renfermant votre offre. Dans le cas de modifications à des offres soumises par télécopieur (Fax: (604) 775-9381), servez-vous de la feuille comme page couverture. Assurez-vous de toujours inscrire lisiblement le nom de votre compagnie, l'adresse de retour, le numéro de l'offre et la date limite sur l'extérieur de votre offre.

Marchés immobiliers
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
800, rue Burrard, bureau 219
Vancouver (C.-B.) V6Z 0B9

Offre n°: EZ113-150642/A
Date et heure limites de
reception des soumissions: **07 avril 2015 @ 1400 P.D.S.T.**
Sujet:: L'enlèvement et L'élimination des Matières Dangereuse
RÉGION DU PACIFIQUE – COLOMBIE-BRITANNIQUE ET YUKON

Offre technique

PL

Marchés immobiliers
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
800, rue Burrard, bureau 219
Vancouver (C.-B.) V6Z 0B9

Offre n°: EZ113-150642/A
Date et heure limites de
reception des soumissions: **07 avril 2015 @ 1400 P.D.S.T.**
Sujet:: L'enlèvement et L'élimination des Matières Dangereuse
RÉGION DU PACIFIQUE – COLOMBIE-BRITANNIQUE ET YUKON

Offre financière

PL